**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse **Herausgeber:** Technique agricole Suisse

**Band:** 49 (1987)

Heft: 3

**Rubrik:** Le Canada : le pays aux dimensions infinies

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

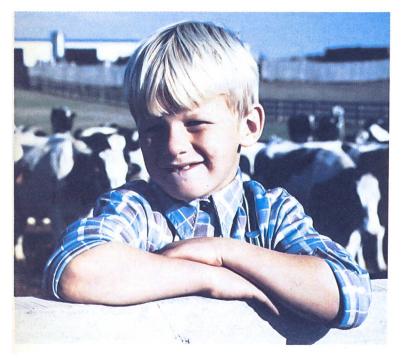
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 29.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# Le Canada -

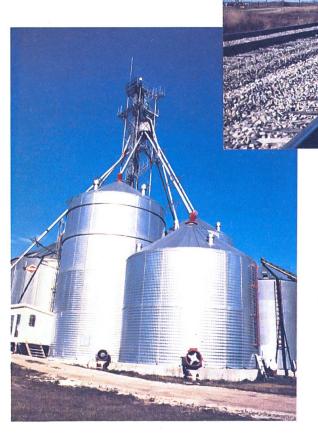
## Le pays aux dimensions infinies

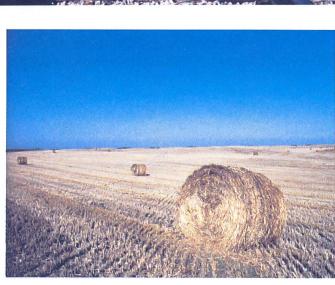
Ces images tâchent de transmettre une impression des dimensions qui impressionnent, mais inquiétent aussi, tout visiteur voyageant au Canada. Il est, néanmoins, impossible de reproduire en image les distances inouïes ou la perspective du Transcanada Highway, qui permet de conduire des heures sans toucher le volant.

(trad. cs)

Texte et photos Bü

Bien que l'agriculture canadienne se trouve momentanément dans une crise, la jeunesse ne perd pas son optimisme. John, le jeune descendant de Huter, sait que son futur est assuré au sein de sa communauté religieuse et économique.









VALLEY

Un voyage ASETA prévoit diverses visites spécialisées: Les exploitations à bétail et à lait alternent avec les exploitations céréalières et maraîchères. Les entretiens dans les stations de recherche et les rencontres avec des professionnels de la branche permettent une bonne vue d'ensemble.

L'exploitation rationelle des grands domaines indique une mise en œuvre sans compromis de la technique agricole la plus moderne. En raison des grandes distances, chaque «farmer» (agriculteur) se charge lui-même de l'entretien de ses machines. L'auto, la radiocommunication et le téléphone sont les seuls liens avec le reste du monde.

Le Canada offre quantité de pointsforts touristiques, tels que les «Rocheuses», le lac Louis, Vancouver, le Bison-Ranch et les chutes du Niagara. Ces excursions sont les bienvenues à côté du programme agricole.